

# 2007 North America Chinese Volleyball Tournament – Cleveland, Ohio

**When:** 9:00 am - 6:00 pm, May 27th, 2007 (Sunday, on Memorial Day weekend)

**Where:** Club Ultimate, 34650 Melinz Pkwy, East Lake, OH, 44095. Map details available at <http://maps.yahoo.com/>. The gym is located about 10 miles east of Cleveland with easy access to and from both the Hopkins International Airport (CLE) and Interstate90 (or Ohio State Route 2).

**Division:**  
Men's Division A: Competitive/ Intermediate skill  
Men's Division B: Entry level / recreational skill  
Co-ed Division: (maximum three males / minimum three females)  
Women's Division: All skill levels

**Fee:** Before May 1st, 2007 \$100 per team (including up to 12 T-shirts), on or after May 1st, 2007, \$120 per team. Make check payable to: Cleveland Contemporary Chinese Culture Association (or CCCCA).

**Awards:** There will be awards for the top three teams of each division.

**Lodging:**  
Comfort Inn Cleveland Airport  
17550 Rosbough Drive  
Middleburg Hts., Ohio 44130  
440-234-3131 Phone  
440-234-6111 Fax  
800-391-1112 Toll Free

**Lunch:** There are a variety of specialty, family,

and fast-food restaurants located within one mile radius of the gym. However, Chinese box-lunch will be available at \$5.00 each if ordered in advance.

## Game Rules:

All players should be of Chinese origin. We will follow the USVBA indoor rulebook ([www.usavolleyball.org/RulesOfficials/indoor.asp](http://www.usavolleyball.org/RulesOfficials/indoor.asp)) [www.usavolleyball.org/media/rulesofficials/06DCR/indoor/2006IndoorDCR.pdf](http://www.usavolleyball.org/media/rulesofficials/06DCR/indoor/2006IndoorDCR.pdf). Rules for CO-ED are adapted from page 117 of the above.

## Here are some of the special notes for this tournament.

1. In order to encourage participation and balanced play time, no players should play for more than one team.
2. Three games with 21 rally points each. The winner must have two points differential with a 23 points cap.
3. The first game will be forfeited if the team is 10 minutes late; the whole match is forfeited if the team is 15 minutes late.
4. In Co-ed division, A. There must be three females on the court at all time; B. A female player must touch the ball before the ball goes over the net (except for single hit returns);
5. Teams are expected to perform referee duties as scheduled and please bring your own whistles.
6. The winner of the tournament will be determined by:
  - A. The total points based the number of matches wins (win=2, lose=1, forfeit=0).
  - B. If the points are tied, then the ratios of games

win/lose.

C. If still tied, then "head-to-head" match winner wins.

## Tournament ethic code:

1. Respect all individuals.
2. Refrain from using profane language.
3. Any type of harassment will not be tolerated
4. Refrain from heated argument or rowdiness on court.

## Grievance procedure:

Should a participant have a grievance, the following procedures should be followed.

1. First approach and discuss matter with your team captain
  2. Referee
  3. Event organizing committee
- The decision of the event organizing committee is final.

## For registration/ questions, contact:

Yunhai Chang at [jeffyhchang@yahoo.com](mailto:jeffyhchang@yahoo.com), phone: 440-239-3985  
Hongyu Chen at [hychen8@yahoo.com](mailto:hychen8@yahoo.com), phone: 440-238-9130  
Liming Wang at [liming36460@yahoo.com](mailto:liming36460@yahoo.com), phone: 440-519-8895  
Chair of event: Nianfa Tang at [nianfa05@yahoo.com](mailto:nianfa05@yahoo.com)

## Sponsor:

Cleveland Contemporary Chinese Culture Association (CCCCA) at [www.cccca.org](http://www.cccca.org)  
Co-sponsors:

Chinese School Association in the United States (CSAUS), Cleveland Clinic, and Beijing June First Middle School.

As the registration progresses, we will post more detailed information about the tournament. For more information about Greater Cleveland and up-to-date family fun including local events/interests, visit: <http://www.cleveland.com>



## 家鄉味 食品公司



**HOMETOWN ORIENTAL**  
*Carryout & Deli*

懷念家鄉口味 精製金飯小菜  
各式燒臘滷味 宴會餐點定制

**特別推出** 台灣香辣牛肉面  
干炒牛河

**堂吃優惠** **OPEN 7 DAYS A WEEK**

Mon.-Sat.: 11am-10pm  
Sunday: 11am-9pm

本店在哥倫布華欣超市對面

**15%**

Tel: (614) 326-3778; Fax: (614) 326-3772  
Olentangy Plaza Shopping center  
787 Bethel Road, Columbus, OH 43214

## We are hiring... Nationwide 保險公司誠聘 雙語保險理賠服務代表 Bilingual Associate Claims Service Representatives



**工作地點:** Dublin 理賠電話中心/Claims Call Center at Dublin OH  
**要求:** 流利國英語, 懂粵語優先; 以客戶服務為宗旨。必須是美國公民或永久居民。  
Fluent in Mandarin and English, Cantonese is a plus; Customer-focused.  
Must be a U.S. citizen or permanent resident.

**薪酬福利從優, 發展機會多多!**

**Competitive wage and benefits, plenty of future career opportunities!**

**有意請發簡歷至 Mark Tindle, 電郵: [tindlem@nationwide.com](mailto:tindlem@nationwide.com)**



Real Estate

Serving Central Ohio Since 1980



## 精通粵語、國語、英語

房屋買賣、地產投資, 免費諮詢, 服務周到

### 投資良機



\$47,500/unit  
two for \$90,000  
rent income:  
\$1,200/mo combined  
13% cap rate on cash return.  
Whitehall



The price of the house is lower to \$234,500 now  
Hilliard Schools Columbus Tax  
1993 Built, 2100 sqf, 4 Bedroom, 2.5 Bath, Cul-de-sac, Walk-in Closet, Large Deck, Finished Basement, Security System

哥倫布房地產經紀人 趙敏

**Min Zhao, Realtor**

Mid-Ohio Relocators, Inc.

**Phone: 614-327-8376**

**Fax: 614-799-2898**

[zhamin@luckystarhome.com](mailto:zhamin@luckystarhome.com)

[www.morrealestate.us](http://www.morrealestate.us)



全力為您提供滿意服務, 找到理想物業  
哥倫布市專業地產經紀人



Nation One Properties  
ViVi Tian & Wen\_chi Yang  
田小姐(左) 楊小姐(右)  
Realtor®

專精居家住屋, 商用物業, 土地, 投資性出租物業, 自建房屋, 餐館, 商場等買賣, 以及免費諮詢服務。

**精通國、粵、英、臺、潮語**

公司電話: (614) 883-6444; 公司傳真: (614) 883-6445

田小姐專線: (614) 588-5866; 楊小姐專線: (614) 668-7802

田小姐 E\_mail: [vivi@nealorganization.com](mailto:vivi@nealorganization.com)

楊小姐 E\_mail: [wenchi@nealorganization.com](mailto:wenchi@nealorganization.com)

617 Carle Ave. Lewis Center, Ohio 43035



**OwnerLand REALTY**

## 房地產公司

**您買房子, 千萬要三心二意**

**熱心, 誠心, 耐心**

**是我的服務宗旨**

**中意, 滿意**

**是您對我的期待**

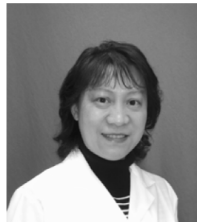
**哥倫布市華人專業經理人**



**Big Joe 朱明炯**

手機: 614-361-4361; 公司: 614-557-7100; 傳真: 614-364-7545

E-Mail: [joechu@rroho.com](mailto:joechu@rroho.com); Web: [www.ownerlandrealty.com](http://www.ownerlandrealty.com)



## 李柯娃醫師診所 Dr. Kewa Li's Clinic

Board Certified in Internal Medicine

美國內科專家文凭 持有俄亥俄州行醫執照

5050 Blazer Parkway, Suite 101, Dublin, OH 43017

電話: (614) 760-0622 手機: (614) 506-3135

網址: [www.drkewali.com](http://www.drkewali.com)

接受各種醫療保險或自費病人 可當天預約且周六開診

### 接診範圍:

- 內科與家庭科各種急、慢性疾病
- 婦女保健及婦科檢查
- 肩周炎、頸椎病、腰背肌肉與關節疼痛  
藥物治療及針灸、理療
- 創傷縫合、燒傷燙傷治療
- 皮膚性病治療、季節性過敏的防治
- 體檢、注射預防針
- 心电图、肺功能檢查、常規抽血化驗、結核試驗等



裝修公司

中: 614.805.2305

english: 614.975.9571

F: 614.228.5655

8890 Taylor Woods Dr.

Reynoldsburg, OH 43068

免費估價  
十年經驗  
精作廚廁  
商業民宅  
專業設計  
政府註冊  
工程保險  
雲石地磚  
信地雲石  
用板石室  
第一油漆  
, , , , , ,

劉氏設計裝修公司

圖像設計, 平面設計, 廣告設計,  
網頁設計, 網頁程序, 建築設計,  
建築繪圖, 室內設計, 壁畫設計,  
室外設計, 庭院設計, 專業插圖。

Phone: 614-228-5656

Fax: 614-228-5655

85 east gay st columbus oh 43215

{studio mana}  
設計公司

[www.studiomana.com/columbus](http://www.studiomana.com/columbus)